საქართველოს სტანდარტი

ოპტიკა და ფოტონიქსი - ლაზერები და ლაზერული აპარატები-ლაზერული სხივების, ენერგეტიკისა და დროებითი მახასიათებლების საგამოცდო მეთოდები (ISO 11554:2017)

საქართველოს სტანდარტებისა და მეტროლოგიის ეროვნული სააგენტო თბილისი

საინფორმაციო მონაცემები

- 1 დამტკიცებულია და შემოღებულია სამოქმედოდ საქართველოს სტანდარტებისა და მეტროლოგიის ეროვნული სააგენტოს 2018 წლის 27 აპრილის \mathbb{N}^2 39 და 2018 წლის 7 მარტის \mathbb{N}^2 14 განკარგულებებით
- 2 მიღებულია თავფურცლის თარგმნის მეთოდით სტანდარტიზაციის ევროპული კომიტეტის სტანდარტი ენ ისო 11554:2017 " ოპტიკა და ფოტონიქსი ლაზერები და ლაზერული აპარატები-ლაზერული სხივების, ენერგეტიკისა და დროებითი მახასიათებლების საგამოცდო მეთოდები (ISO 11554:2017)"

3 პირველად

4 რეგისტრირებულია საქართველოს სტანდარტებისა და მეტროლოგიის ეროვნული სააგენტოს რეესტრში: 2018 წლის 27 აპრილი №268-1.3-012856

აკრძალულია ამ სტანდარტის გადაცემა მესამე პირებისათვის ან/და მისი სხვა ფორმით გავრცელება

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 11554

September 2017

ICS 31.260

Supersedes EN ISO 11554:2008

English Version

Optics and photonics - Lasers and laser-related equipment - Test methods for laser beam power, energy and temporal characteristics (ISO 11554:2017)

Optique et photonique - Lasers et équipements associés aux lasers - Méthodes d'essai de la puissance et de l'énergie des faisceaux lasers et de leurs caractéristiques temporelles (ISO 11554:2017)

Optik und Photonik - Laser und Laseranlagen -Prüfverfahren für Leistung, Energie und Kenngrößen des Zeitverhaltens von Laserstrahlen (ISO 11554:2017)

This European Standard was approved by CEN on 5 September 2017.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Contents	Page
European Foreword	3
Annex ZA (informative) Relationship between this European Standard and the Essential	
Requirements of EU Directive 2006/42/EC aimed to be covered	4

European Foreword

This document (EN ISO 11554:2017) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 172 "Optics and photonics" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 123 "Lasers and photonics" the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by March 2018 and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by March 2018.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 11554:2008.

This document has been prepared under a mandate given to CEN by the European Commission and the European Free Trade Association, and supports essential requirements of EU Directive(s).

For relationship with EU Directive, see informative Annex ZA, which is an integral part of this document.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 11554:2017 has been approved by CEN as EN ISO 11554:2017 without any modification.

ANNEX ZA

(informative)

Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC aimed to be covered

This European Standard has been prepared under a Commission's standardization request M/396 Mandate to CEN and CENELEC for standardisation in the field of machinery to provide one voluntary means of conforming to essential requirements of EU Directive 2006/42/EC on machinery.

Once this standard is cited in the Official Journal of the European Union under that Directive, compliance with the normative clauses of this standard given in Table Z.A.1 confers, within the limits of the scope of this standard, a presumption of conformity with the corresponding essential requirements of that EU Directive 2006/42/EC, and associated EFTA regulations.

Table ZA.1 — Correspondence between this European Standard and EU Directive 2006/42/EC

Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC	Clause(s)/sub-clause(s) of this EN	Remarks/Notes
1.5.10 radiation	Entire standard	
1.5.12 laser radiation	Entire standard	

WARNING 1 — Presumption of conformity stays valid only as long as a reference to this European Standard is maintained in the list published in the Official Journal of the European Union. Users of this standard should consult frequently the latest list published in the Official Journal of the European Union.

WARNING 2 — Other Union legislation may be applicable to the product(s) falling within the scope of this standard.

INTERNATIONAL STANDARD

ISO 11554

Fourth edition 2017-07

Optics and photonics — Lasers and laser-related equipment — Test methods for laser beam power, energy and temporal characteristics

Optique et photonique — Lasers et équipements associés aux lasers — Méthodes d'essai de la puissance et de l'énergie des faisceaux lasers et de leurs caractéristiques temporelles





COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2017, Published in Switzerland

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office Ch. de Blandonnet 8 • CP 401 CH-1214 Vernier, Geneva, Switzerland Tel. +41 22 749 01 11 Fax +41 22 749 09 47 copyright@iso.org www.iso.org

CO	ntents		Page
For	eword		iv
Intr	oduction		v
1	Scope		1
2	-	ereferences	
3		l definitions	
4		nd units of measurement	
5		nent principles	
6	Measuren 6.1 Pre 6.1. 6.1. 6.1. 6.1.	Sources with large divergence anglesRIN measurement	3 3 3 4
	6.2 Con 6.3 Det 6.4 Bea	ectors measurement of small signal cut on frequency atrol of environmental impacts enterties are small signal cut on frequency atrol of environmental impacts enterties are small signal cut on frequency atron measurement of small signal cut on frequency enterties are small signal cut on	5 6 7
7	7.1 Ger 7.2 Pov 7.3 Pov 7.4 Pul 7.5 Ene 7.6 Ten 7.7 Pul 7.8 Pul 7.9 Rela	nents neral ver of cw lasers ver stability of cw lasers se energy of pulsed lasers nporal pulse shape, pulse duration, rise time, fall time and peak power se duration stability se repetition rate ative intensity noise, RIN all signal cut-off frequency	7
9	8.1 Ger 8.2 Pov 8.3 Pov 8.4 Pul 8.5 Ene 8.6 Ten 8.7 Pul 8.8 Pul 8.9 Rela	neral	
-	•	tive) Relative intensity noise (RIN)	
	-	inversitive intensity noise (Min)	

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT) see the following URL: www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 172, *Optics and photonics*, Subcommittee SC 9, *Electro-optical systems*.

This fourth edition cancels and replaces the third edition (ISO 11554:2006) which has been technically revised. The following changes were made:

- a) Subclause 3.1: definition of RIN was changed in order to harmonize with ISO 11145:2016.
- b) Clause 4, note 3: Expression for dB calculation was corrected.
- c) Figure 3: Explanation of M was modified.
- d) Subclause 7.9: Measurement of RIN was added, and former content of 7.9 was moved to 7.10.
- e) <u>Subclause 7.10</u>: Explanation for the measurement of small signal cut-off frequency was modified.
- f) Subclause 8.9: Explanation for RIN was added and former content of 8.9 was moved to 8.10.
- g) <u>Clause 9</u>, item 8): Parameters for RIN were added, and former content of item 8) was moved to item 9).
- h) Equation numbers were renumbered.

Introduction

The measurement of laser power (energy for pulsed lasers) is a common type of measurement performed by laser manufacturers and users. Power (energy) measurements are needed for laser safety classification, stability specifications, maximum laser output specifications, damage avoidance, specific application requirements, etc. This document provides guidance on performing laser power (energy) measurements as applied to stability characterization. The stability criteria are described for various temporal regions (e.g. short-term, medium term and long term) and provide methods to quantify these specifications. This document also covers pulse measurements where detector response speed can be critically important when analysing pulse shape or peak power of short pulses. To standardize reporting of power (energy) measurement results, a report template is also included.

This document is a Type B standard as stated in ISO 12100.

The provisions of this document may be supplemented or modified by a Type C standard.

Note that for machines which are covered by the scope of a Type C standard and which have been designed and built according to the provisions of that standard, the provisions of that Type C standard take precedence over the provisions of this Type B standard.